

**Iodáil, an-Napoli: Refuse transport services**

OJ S 251/2015 29/12/2015

Fógra conartha

Seirbhísí

Treoir 2004/18/CE

Alt I: Údarás conarthachta

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: Giunta Regionale della Campania — Direzione Generale per le Risorse Strumentali — U.O.D. 06

Seoladh poist: Via P. Metastasio 25/29

Baile: Napoli

Cód poist: 80125

Tír: An Iodáil

Le cur faoi bhráid: dr. Umberto Scalo

Ríomhphost: [umberto.scalo@regione.campania.it](mailto:umberto.scalo@regione.campania.it)

Guthán: +39 0817964521

Facs: +39 081796-4449/4412

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Seoladh ginearálta an údaráis chonarthachta: [www.regione.campania.it](http://www.regione.campania.it)

Seoladh phróifíl an cheannaitheora: <http://gare.regione.campania.it/portale>

Rochtain leictreonach ar fhaisnéis: <http://gare.regione.campania.it/portale>

Tairiscintí agus iarratais ar rannpháirtíocht a chur isteach go leictreonach: <http://gare.regione.campania.it/portale>

**Is féidir tuilleadh faisnéise a fháil ó:**

an seoladh thuasluaite

**Is féidir sonraíochtaí agus doiciméid bhreise (lena n-áirítear doiciméid le haghaidh caidreamh iomaíoch agus córas ceannaigh dinimiciúil) a fháil ó:**

an seoladh thuasluaite

**Ní mór tairiscintí nó iarratais ar rannpháirtíocht a sheoladh:** an seoladh thuasluaite

**I.2. An cineál údaráis chonarthachta**

Údarás réigiúnach nó áitiúil

**I.3. Príomhghníomhaíocht**

Comhshaol

**I.4. Dámhachtain conartha thar ceann údaráis chonarthachta eile**

Tá an t-údarás/t-aonán conarthachta ag ceannach thar ceann údaráis chonarthachta eile: níl

**Alt II: Cuspóir an chonartha****II.1. Cur síos****II.1.1. Teideal tugtha don chonradh ag an údarás conarthachta**

Proc.n. 1989.A.15 Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario suddiviso in 8 lotti.

**II.1.2. An cineál conartha agus láthair na feidhmíochta nó an tseachadta**

Seirbhísí

Catagóir seirbhíse 16: Seirbhísí séarachais agus diúscartha bruscair; seirbhísí sláinteachais agus seirbhísí comhchosúla

Príomhshuíomh nó príomhláthair na feidhmíochta: Intero territorio della Regione Campania.

Cód NUTS ITF3 Campania

**II.1.3. Faisnéis faoi chomhaontú creatlaí nó faoi chóras ceannaigh dinimiciúil**

Baineann an fógra le conradh poiblí

**II.1.4. Faisnéis faoin gcomhaontú creatlaí**

**II.1.5. Cur síos achomair ar an gconradh nó ar an gceannachán (ar na ceannacháin)**

Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario suddiviso in 8 lotti.

**II.1.6. Cód(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)**

90512000 Refuse transport services, 90510000 Refuse disposal and treatment

**II.1.7. Faisnéis faoi Chomhaontú Soláthair Rialtais (GPA)**

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontas Soláthair Rialtais: níl

**II.1.8. Bearta**

Tá an conradh seo roinnte ina bhearta: tá

Féadfar tairiscintí a chur isteach le haghaidh na nithe a leanas beart amháin nó níos mó

**II.1.9. Faisnéis faoi mhalairtí**

**II.2. Raon feidhme an tsoláthair**

**II.2.1. Cainníocht nó raon iomlán**

236 938 200.

Luach measta gan CBL san áireamh: 118 469 100 EUR

**II.2.2. Faisnéis faoi roghanna**

Roghanna: níl

**II.2.3. Faisnéis faoi athnuachana**

Tá an conradh seo faoi réir ag athnuachan: níl

**II.3. Fad an chonartha nó teorainn ama dá chur i gcrích**

Fad ina mhíonna: 12 (ó dháta dámhachtana an chonartha)

Faisnéis faoi bhearta

Uimhir an bhirt: 1

Teideal an bhirt: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Cur síos achomair**

Lotto n. 1 Giugliano-Masseria del Re Lotto E-Quantità rifiuti 113.00 (ton).

**2) Cód(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)**

90512000 Refuse transport services, 90510000 Refuse disposal and treatment

**3) Méid nó raon feidhme**

Luach measta gan CBL san áireamh: 16 950 000 EUR

**4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil**

## 5) Faisnéis bhreise faoi bhearta

Uimhir an bhirt: 2

Teideal an bhirt: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

### 1) Cur síos achomair

Lotto 2 Giugliano-Masseria del Re Lotto A- Quantità rifiuti da smaltire (ton) 100.00.

### 2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)

90512000 Refuse transport services, 90510000 Refuse disposal and treatment

### 3) Méid nó raon feidhme

Luach measta gan CBL san áireamh: 15 000 000 EUR

### 4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil

## 5) Faisnéis bhreise faoi bhearta

Uimhir an bhirt: 3

Teideal an bhirt: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

### 1) Cur síos achomair

Lotto 3 Giugliano Masseria del Re Lotto B-Quantità rifiuti da smaltire (ton) 100.00.

### 2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)

90512000 Refuse transport services, 90510000 Refuse disposal and treatment

### 3) Méid nó raon feidhme

Luach measta gan CBL san áireamh: 15 000 000 EUR

### 4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil

## 5) Faisnéis bhreise faoi bhearta

Uimhir an bhirt: 4

Teideal an bhirt: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

### 1) Cur síos achomair

Lotto 4 Giugliano Masseria del Pozzo. Quantità rifiuti da smaltire (ton) 65.050 — Marcianise — Depuratore Marcianise — Quantità rifiuti da smaltire (ton) 16.475 Totale Quantità Lotto da smaltire 81.525 ton.

### 2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)

90512000 Refuse transport services, 90510000 Refuse disposal and treatment

### 3) Méid nó raon feidhme

Luach measta gan CBL san áireamh: 12 228 750 EUR

### 4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil

## 5) Faisnéis bhreise faoi bhearta

Uimhir an bhirt: 5

Teideal an bhirt: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

### 1)

**Cur síos achomair**

Lotto n. 5 Villa Literno Lo Spesso Lotto A -Quantità rifiuti da smaltire (ton) 100.00.

**2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)**

90512000 Refuse transport services, 90510000 Refuse disposal and treatment

**3) Méid nó raon feidhme**

Luach measta gan CBL san áireamh: 15 000 000 EUR

**4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil**

**5) Faisnéis bhreise faoi bhearta**

Uimhir an bhirt: 6

Teideal an bhirt: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Cur síos achomair**

Lotto n. 6 Villa Literno-Lo Spesso Lotto B Quantità di rifiuti da smaltire (100.00 ton).

**2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)**

90512000 Refuse transport services, 90510000 Refuse disposal and treatment

**3) Méid nó raon feidhme**

Luach measta gan CBL san áireamh: 150 000 000 EUR

**4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil**

**5) Faisnéis bhreise faoi bhearta**

Uimhir an bhirt: 7

Teideal an bhirt: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Cur síos achomair**

Lotto 7 Villa Literno Lo Spesso Lotto B -Quantità di rifiuti da smaltire (ton) 100.00.

**2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)**

90512000 Refuse transport services, 90510000 Refuse disposal and treatment

**3) Méid nó raon feidhme**

Luach measta gan CBL san áireamh: 15 000 000 EUR

**4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil**

**5) Faisnéis bhreise faoi bhearta**

Uimhir an bhirt: 8

Teideal an bhirt: Servizio di rimozione, trasporto, e smaltimento in ambito comunitario e/o recupero energetico in ambito nazionale o comunitario

**1) Cur síos achomair**

Lotto n. 8 Av Area ASI -Quantità di rifiouti da smaltire (ton) 24.259-Area INT STIR 6 346.00-Casalduni BN loc. Fungaia 36.677 ton-Area STIR Caslduni quant. 19.954, Eboli Vasca Dep Coda di Volpe quant. 8.033 Totale Lotto 95.269 ton.

**2) Có(i)d CPV (Foclóir comhchoiteann an tsoláthair)**

90512000 Refuse transport services, 90510000 Refuse disposal and treatment

**3) Méid nó raon feidhme**

Luach measta gan CBL san áireamh: 14 290 350 EUR

**4) Tásc maidir le fráma ama éagsúil nó tréimhse éagsúil**

**5) Faisnéis bhreise faoi bhearta**

**Alt III: Faisnéis dhlíthiúil, eacnamaíoch, airgeadais agus theicniúil**

---

**III.1. Coinníollacha a bhaineann leis an gconradh**

**III.1.1. Éarlais agus rathaíochtaí riachtanacha**

Vedi art. 12 del disciplinare.

**III.1.2. Príomhchoinníollacha maoinithe agus socruithe íocaíochta agus/nó tagairt do na forálacha ábhartha arna rialú**

Art. 2 co. 4 del D.L. n. 185 del 25.11.2015 — Fondi del Bilancio statale.

**III.1.3. Foirm dhlíthiúil le glacadh ag an ngrúpa oibreoirí eacnamaíocha a ndámhfar an Conradh dó**

RTI /ConSORZI.

**III.1.4. Coinníollacha maidir le feidhmiú an chonartha**

**III.2. Coinníollacha rannpháirtíochta**

**III.2.1. Oiriúnacht le bheith páirteach sa ghníomhaíocht ghairmiúil, lena n-áirítear riachtanais a bhaineann le rollú ar chláir ghairmiúla nó cheirde**

**III.2.2. Cumas eacnamaíoch agus airgeadais**

Liosta agus cur síos achomair ar na coinníollacha: Vedi art. 12 del disciplinare.

**III.2.3. Cumas teicniúil agus gairmiúil**

Liosta agus cur síos achomair ar na coinníollacha:

Vedi art. 12 del disciplinare.

**III.2.4. Faisnéis faoi chonarthaí forchoimeáda**

**III.3. Coinníollacha ar leith le haghaidh conarthaí seirbhíse**

**III.3.1. Faisnéis faoi ghairm ar leith**

**III.3.2. Faisnéis maidir leis an bhfoireann atá freagrach as feidhmiú an chonartha**

Ba cheart ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na foirne atá freagrach as feidhmiú an chonartha a chur in iúl: níl

**Alt IV: Nós imeachta**

---

**IV.1. An cineál nós imeachta**

**IV.1.1. An cineál nós imeachta**

Oscailte

**IV.1.2. Faisnéis faoi na teorainneacha ar líon na n-oibreoirí a dtabharfar cuireadh dóibh**

**IV.1.3.**

Faisnéis maidir le laghdú ar líon na réiteach nó na dtairiscintí le linn idirbheartaíochta nó caidrimh

#### **IV.2. Critéir dámhachtana**

##### **IV.2.1. Critéir dámhachtana**

Praghas is ísle

##### **IV.2.2. Faisnéis faoi cheant leictreonach**

#### **IV.3. Faisnéis riaracháin**

##### **IV.3.1. Uimhir thagartha an chomhaid tugtha ag an údarás conarthachta**

1989.A.15

##### **IV.3.2. Foilseachán roimhe seo maidir leis an nós imeachta seo**

##### **IV.3.3. Coinníollacha chun sonraíochtaí agus doiciméid bhreise nó cáipéis thuairisciúil a fháil**

Teorainn ama chun iarratais ar dhoiciméid a fháil nó chun doiciméid a rochtain: 8.2.2016 - 13:00

doiciméid iníoctha: níl

##### **IV.3.4. Teorainn ama chun tairiscintí nó chun iarratais ar rannpháirtíocht a fháil**

18.2.2016 - 13:00

##### **IV.3.5. Dáta measta maidir le seoladh na gcuirí chun tairisceana nó chun rannpháirtíochta chuig iarrthóirí roghnaithe**

##### **IV.3.6. Teangacha inar féidir tairiscintí nó iarratais ar rannpháirtíocht a chur isteach**

Iodáilis.

##### **IV.3.7. Fráma ama íosta nár mhór don iarrthóir an tairiscint a choinneáil lena linn**

Fad ina mhíonna: 12 (ón dáta tugtha le haghaidh tairiscintí a fháil)

##### **IV.3.8. Coinníollacha maidir le tairiscintí a oscailt**

Daoine údaráithe le bheith i láthair ag oscailt na dtairiscintí: tá

Faisnéis faoi dhaoine údaráithe agus faoin nós imeachta oscailte: Titolari o loro delegati.

#### **Alt VI: Faisnéis chomhlántach**

---

##### **VI.1. Faisnéis faoi ateagmhas**

Is soláthar ateagmhasach é seo: níl

##### **VI.2. Faisnéis faoi Chistí an Aontais Eorpaigh**

##### **VI.3. Faisnéis bhreise**

##### **VI.4. Nósanna imeachta athbhreithniúcháin**

##### **VI.4.1. Comhlacht athbhreithniúcháin**

Ainm oifigiúil: TAR Campania

Seoladh poist: Piazza Municipio 84

Baile: Napoli

Cód poist: 80100

Tír: An Iodáil

Seoladh idirlín: <http://giustizia-amministrativa.it>

**VI.4.2. Nós imeachta athbhreithniúcháin**

**VI.4.3. Seirbhís ónar féidir faisnéis a fháil faoin nós imeachta athbhreithniúcháin**

**VI.5. Dáta seolta an fhógra seo**

24.12.2015